

天堂般的城市

thiên giới *d* 天界

thiên hà *d*[天] 天河

thiên hạ *d* 天下: nhất thống thiên hạ 一统天下

thiên hình vạn trạng 千形万状, 五花八门, 形形色色

Thiên Hoàng *d*[政](日本) 天皇

thiên hôn địa ám 天昏地暗

thiên hướng *d* 偏向, 偏差, 倾向: thiên hướng trường phái 流派倾向

thiên kỉ=thiên niên kỉ

thiên kiến *d* 偏见, 成见

thiên kim *d*[旧] 千金

thiên la địa võng 天罗地网

thiên lệch *t* 偏颇: đánh giá có phần thiên lệch 评价有点偏颇

thiên lí *d*[植] 千里香

thiên lí₂ *d* 天理

thiên lí *d*[旧] 千里: thiên lí mã 千里马

thiên linh *d* 天灵盖

thiên lôi *d*[宗] 雷公

thiên lôi chỉ đầu đánh đậy 唯命是从; 盲目听命

thiên lương *d*[旧] 天良, 良心, 天地良心

thiên mệnh *d* 天命: sống chết là do thiên mệnh 生死由命

thiên nga *d* 天鹅

thiên nhật hồng *d*[植] 千日红

thiên nhiên *d* 天然, 自然: cảnh đẹp thiên nhiên 天然美景

thiên niên bất dịch 千年不移

thiên niên bất hủ 千年不朽

thiên niên kỉ *d* 千纪 (计算年代的单位, 以一千年为一“千纪”)

thiên niên kiện *d*[植] 千年健

thiên phận *d* 天分

thiên phủ *d* 天府

thiên phú *t* 天赋的, 天生的: tài năng thiên

phú 天赋的才华

thiên quốc *d*[宗] 天国

thiên sứ *d* 天使

thiên tai *d* 天灾, 自然灾害: thiên tai lũ lụt 洪灾

thiên tài *d* 天才: nhà văn học thiên tài 文学天才

thiên táng *đg* 天葬

thiên tạo=thiên đình

thiên tạo *t* 天造地设

thiên tắc *d* 自然法则

thiên thạch *d* 天石, 陨石

thiên thanh *t* 天青色的, 天蓝色的

thiên thần *d* 天神, 天使, 天仙: đẹp như thiên thần 如天使般美丽

thiên thọ *t* 歪斜

thiên thể *d*[理] 天体: thiên thể học 天体演化学; thiên thể lực học 天体力学

thiên thời *d*[旧] 天时, 天气: thiên thời, địa lợi, nhân hoà 天时、地利、人和

thiên thu *d*[旧] 千秋, 千秋万代: giấc mộng thiên thu 千秋梦

thiên tiên *d* 天仙

thiên tính *d* 天性, 秉性: thiên tính trung hậu 秉性忠厚

thiên triều *d* 天朝

thiên tru địa diệt 天诛地灭

thiên trụ *d*[医] 偏坠, 疝气, 小肠气

thiên tuế *d*[植] 苏铁

thiên tuế₂ *d*[旧] 千岁

thiên tư *d* 天资, 天赋: thiên tư nghệ thuật 艺术天赋

thiên tư₂ *đg* 偏袒: Xét xử có ý thiên tư. 判决有偏袒之意。

thiên tử *d*[旧] 天子

thiên tướng *d* 天将

thiên uy *d*[旧] 天威: xúc phạm đến thiên uy 触犯了天威

thiên văn *d* 天文: đài thiên văn 天文台; thiên